

**UNIONE MONDIALE PER LA PACE  
ED I DIRITTI FONDAMENTALI  
DELL'UOMO E DEI POPOLI**

**WORLD UNION FOR PEACE AND THE FUNDAMENTAL  
HUMAN RIGHTS AND THE RIGHTS OF PEOPLES**

**UNION MONDIALE POUR LA PAIX ET LES DROITS  
FONDAMENTAUX DE L'HOMME ET DES PEUPLES**



**UNION MUNDIAL POR LA PAZ Y LOS DERECHOS  
FUNDAMENTALES DEL HOMBRE Y DE LOS PUEBLOS**  
**WELTUNION FÜR DEN FRIEDEN DIE MENSCHENRECHTE  
UND GRUNDLEGENDE RECHTE DER VÖLKER**  
**МЕЖДУНАРОДНЫЙ СОЮЗ ЗА МИР  
И ОСНОВНЫЕ ПРАВА ЧЕЛОВЕКА И НАРОДОВ**  
**MONDA UNUECO POR LA PACO KAJ LA  
FUNDAMENTALJ HOMAJ POPOLAJ RAJTOJ**

*ONG - ONLUS associata al Dipartimento  
dell'Informazione Pubblica delle Nazioni Unite*

# NEWSLETTER

*Lettera informativa*

## dall'ONU al cittadino

**Attualità Istituzionali e varie**



EUROPEAN UNION



In United Nations

**WE BELIEVE**

**UNIPAX - Segreteria Generale e di Presidenza**

Via Cesare Bosi 9 – 00198 Roma  
Tel. + 39 338 5612518

[www.unipax.org](http://www.unipax.org)  
[info@unipax.org](mailto:info@unipax.org)

**Sede legale e segreteria**

Via Museo Civico, 67  
36061 Bassano del Grappa (VI)

[www.unipax.org](http://www.unipax.org)  
[info@unipax.org](mailto:info@unipax.org)

# SOMMARIO / SUMMARY

## ONU

## UNITED NATIONS.

Ban Ki-moon elogia la saggezza di Benedetto XVI / Ban applauds Pope Benedict's commitment to inter-faith dialogue.....	3
Onu condanna Nord Corea per il 3° test nucleare / Security Council and UN officials condemn DPR Korea's nuclear test.....	3
Nwanze rieletto alla presidenza Ifad / Kanayo F. Nwanze appointed for another four years as IFAD President.....	4
Myanmar, Onu condanna abusi contro minoranza Kachin / Despite reforms, key human rights issues remain unaddressed in Myanmar – UN expert.....	6
Inchiesta Onu sulle atrocità in Siria / Independent UN panel urges action amid ongoing human rights abuses in Syria conflict.....	7
Onu, fertilizzanti: allarme ambiente / UN report examines link between hormone-disrupting chemicals and health problems.....	8
Ban condanna i sanguinosi attacchi a Damasco / Ban condemns deadly series of bombings in Syrian capital.....	9
Giornate internazionali / International days.....	10

## UNIONE EUROPEA

## EUROPEAN UNION

Affari economici e monetari / Economic and monetary affairs.....	17
Sanità pubblica / Public health.....	18
Pesca / Fisheries.....	20

## UNIPAX

Servizi universali per un nuovo umanesimo e la pace / Universal services for a new humanism and peace.....	22
--	----

Privacy (D. Lgs 196/2003): se il suo nominativo fosse stato inserito nella lista erroneamente o se non desiderasse ricevere ulteriori informazioni sull'argomento, potrà richiedere la rimozione dalla nostra newsletter inviando un e-mail a [info@unipax.org](mailto:info@unipax.org)

<b>Newsletter/Lettera informativa dell'Unipax</b> <b>Febbraio 2013</b> <b>February 2013</b> <b>Segreteria Generale e di Presidenza:</b> Via Cesare Bosi 9 – 00198 Roma Tel. + 39 338 5612518 <a href="http://www.unipax.org">www.unipax.org</a> <a href="mailto:info@unipax.org">info@unipax.org</a>	<b>Redazione / Editorial staff:</b> Domenico Ardizzone, Orazio Parisotto, Carlo Savini, Sebastiano Chialastri, Giancarlo Cocco, Paolo Crisalli <b>Sede legale e segreteria:</b> Via Museo Civico, 67 36061 Bassano del Grappa (VI)
---	--

*Si ringraziano per la cortese collaborazione l'UNRIC - Servizio informazioni ONU di Bruxelles - e il Desk Office per Italia, San Marino, Malta e Santa Sede*

*Thanks for the kind cooperation to UNRIC - United Nations - Regional Information Centre in Brussels - and the Desk Office for Italy, San Marino, Malta and the Holy See*

# Osservatorio Onu

## Ban Ki-moon elogia la saggezza di Benedetto XVI

New York, 11 febbraio 2013 – Nell'apprendere la notizia delle dimissioni di Papa Ratzinger, il segretario generale delle Nazioni Unite, Ban Ki-moon, ha espresso la propria stima per il profondo impegno di Benedetto XVI sul tema del dialogo interreligioso e nell'affrontare sfide globali come la lotta contro la povertà e la fame, la promozione dei diritti umani e della pace. Il segretario generale dell'Onu ha affermato di sperare che la saggezza dimostrata possa rappresentare un'eredità su cui costruire un futuro di dialogo e tolleranza.

## Ban applauds Pope Benedict's commitment to inter-faith dialogue

New York, 11 February 2013 – Secretary-General Ban Ki-moon today lauded the commitment of Pope Benedict XVI to inter-faith dialogue and the promotion of peace, in reaction to the Pontiff's decision to step down at the end of this month. The 85-year-old Pope cited deteriorating health for his decision to step down as the head of the Roman Catholic Church. He was elected in 2005 after the death of Pope John Paul II. "Recalling the Pope's visit to the United Nations Headquarters in April 2008, the Secretary-General expresses his appreciation for the profound commitment of Pope Benedict to inter-faith dialogue and to addressing such global challenges as the alleviation of poverty and hunger, as well as the promotion of human rights and peace," said Mr. Ban's spokesperson. "He hopes that the wisdom demonstrated during his Pontificate may stand as a legacy on which to build further dialogue and tolerance." During his address to the UN General Assembly in April 2008, Pope Benedict called the UN the embodiment of aspirations for a "greater degree of international ordering" in response to the needs of the human family. He also stressed the Organization's major role in seeking a better world as he highlighted the need to protect human rights, ensure development, security and reduce local and global inequalities. "The promotion of human rights remains the most effective strategy for eliminating inequalities between countries and social groups, and for increasing security," he added.

## Onu condanna Nord Corea per il 3° test nucleare

New York, 12 febbraio 2013 - Il Consiglio di sicurezza delle Nazioni Unite "condanna con forza" la Corea del Nord per il test nucleare, il terzo, effettuato questa mattina e anticipa "misure appropriate" in risposta. Il ministro degli esteri sudcoreano Kim Sung-hwan, presidente della riunione al Palazzo di Vetro, ha letto la dichiarazione approvata all'unanimità, in cui si parla del test come di "una chiara minaccia alla pace e alla sicurezza internazionale". La ripresa dei test nucleari da parte della Corea del Nord ha riportato anche la rabbia nelle città della Corea del Sud. Un'azione, quella di Pyongyang, che non ha trovato sponde nemmeno nel tradizionale alleato cinese. Unanime e decisa la condanna dell'Onu. Si valutano altre sanzioni da prendere contro il regime di Kim Jong-Un. "La Corea del Nord – ha detto l'ambasciatrice americana alle Nazioni Unite, Susan Rice – non ha tratto e non trarrà beneficio dalla violazione delle leggi internazionali. Ben lontana dal raggiungere l'obiettivo di diventare una nazione forte e prospera, si isola sempre di più e impoverisce la sua popolazione attraverso il suo sconsiderato inseguimento alla realizzazione di armi di distruzione di massa". L'esperimento sotterraneo, che ha provocato una scossa di magnitudo 4,9, è stato compiuto nella regione di Kilju, nel nord est, dove si trova il sito nucleare di Punggye-ri. Le autorità nordcoreane ne hanno annunciato la perfetta riuscita. Nella comunità internazionale cresce il timore che sia prossima la messa a punto di un missile nucleare capace di minacciare i Paesi vicini e, potenzialmente, anche gli Stati Uniti.

# Security Council and UN officials condemn DPR Korea's nuclear test

New York, 12 February 2013 – The Security Council and top United Nations officials have strongly condemned the nuclear test carried out by the Democratic People's Republic of Korea (DPRK), warning that it constitutes a threat to international peace and security. Following an emergency closed-door session, the Council said the test is a "grave violation" of relevant resolutions adopted by the 15-member body. "In line with this commitment and the gravity of this violation, the members of the Security Council will begin work immediately on appropriate measures in a Security Council resolution," Kim Sung-hwan, Foreign Minister of the Republic of Korea, which holds the rotating presidency of the Council for February, said in a statement read out to the press. Secretary-General Ban Ki-moon, in a statement issued by his spokesperson overnight, called Pyongyang's action "deplorable," and voiced concern at its impact on regional stability. Mr. Ban reiterated his criticism ahead of a pre-planned address to the Council. "I strongly condemn Pyongyang's reckless act, which shows outright disregard for the repeated call of the international community to refrain from further provocative measures. The test is a clear and grave violation of the relevant resolutions of the Security Council." Underlining that he personally had repeatedly called on the new leadership in Pyongyang to give up its nuclear weapons, and try to diffuse the situation through political dialogue and confidence-building measures with neighbours and the international community, Mr. Ban said that "regrettably, my appeals have fallen on deaf ears." "It is deplorable that Pyongyang has chosen the path of defiance," he added, urging the Council to act and speak in a unified matter. According to media reports citing the Korean Central News Agency (KCNA), the Government of DPRK conducted its third, long-threatened nuclear test earlier today. A test would be a violation of sanctions imposed on DPRK by the Council following nuclear tests in 2006 and 2009, including a ban on the import of nuclear and missile technology. The sanctions were further tightened last month in a unanimous decision by the Council after DPRK reportedly launched a long-range Unha-3 rocket from its west coast in December 2012. The Comprehensive Nuclear-Test-Ban Treaty Organization (CTBTO) today confirmed that its monitoring stations picked up "evidence of an unusual seismic event" that has "explosion-like characteristics and its location is roughly congruent with the 2006 and 2009 DPRK nuclear tests." CTBTO Executive Secretary Tibor Tóth said in a [statement](#) that, if confirmed, the nuclear test would constitute "a clear threat to international peace and security." Also today, the head of the International Atomic Energy Agency (IAEA) called the test "regrettable" and "in clear violation of the Security Council." In a [statement](#), the Agency's Director General, Yukiya Amano, urged DPRK to implement all relevant resolutions from the Security Council and the IAEA Board of Governors, and reiterated the need to resume IAEA nuclear verification activities in the country as soon as a political agreement is reached.

## Nwanze rieleto alla presidenza Ifad

Roma, 13 Febbraio 2013 - Nel suo discorso d'apertura della 36esima riunione annuale del Consiglio dei governatori del Fondo internazionale per lo sviluppo agricolo (Ifad) il presidente Kanayo F. Nwanze ha enfatizzato il ruolo dei partenariati per raggiungere l'obiettivo di una sicurezza alimentare globale e sradicare la povertà in un "mondo in continuo cambiamento" che deve affrontare instabilità finanziaria, prezzi alimentari volatili e cambiamenti climatici. "Per dirla in maniera semplice, più partenariati significa maggiore impatto", ha spiegato Nwanze. E ha sottolineato il fermo intento dell'Ifad di lavorare con i suoi partners in modo da rafforzarsi nella battaglia contro la povertà agricola. "Un processo di trasformazione interno ha permesso di rendere l'Ifad un'agenzia più agile ed efficiente, ancora più capace di rispondere ai cambiamenti rapidi dell'ambiente", Nwanze ha sottolineato. Tali riforme hanno "migliorato l'efficacia dell'Ifad in un momento in cui nuove sfide rimodellano di continuo lo scenario fisico e geopolitico in cui lavoriamo", ha aggiunto il presidente.

Rivolgendosi ai rappresentanti degli Stati membri dell'Ifad, Nwanze ha ricordato l'importanza, nell'ottica di un progresso dello sviluppo economico rurale nei prossimi anni, di focalizzare l'attenzione su alcuni elementi chiave, quali le nuove generazioni rurali, la resistenza ai cambiamenti climatici e gli stati più deboli. "Le aree rurali attive possono assicurare un flusso

dinamico di benefici economici tra le zone rurali e quelle urbane così che le nazioni possano godere di uno sviluppo bilanciato e sostenibile”, ha detto Nwanze. Sottolineando l'aumento dei contributi “domestici” ai programmi e ai progetti Ifad, di gran lunga più alti dei cofinanziamenti esterni, il presidente ha voluto segnalare l'impegno dei paesi poveri verso uno sviluppo rurale. Un impegno che rappresenta un elemento chiave di crescita, poiché “come l'esperienza insegna, lo sviluppo è più efficace quando è autonomo”.

Parlando delle sfide legate ai cambiamenti climatici, il presidente ha quindi ricordato quanto sia importante agire adesso. “Il modo in cui rispondiamo alle sfide di oggi determinerà non solo il sistema alimentare del futuro prossimo, ma anche la salute degli ecosistemi e la distribuzione della popolazione mondiale”, ha sottolineato ricordando che l'Ifad sta già giocando un ruolo centrale nell'aiutare i piccoli proprietari terrieri agricoli ad adattarsi ai cambiamenti climatici e a salvaguardare le risorse naturali attraverso l'innovativo programma di adattamento dei piccoli proprietari terrieri agricoli. Fondamentale, secondo Nwanze, la creazione di opportunità per le popolazioni giovani che “senza prospettive non hanno nulla da perdere e sono maggiormente influenzabili dagli estremismi”. Il presidente ha ricordato anche la grande importanza delle donne che nelle aree rurali si sobbarcano un grande carico di lavoro. L'Ifad ha da tempo riconosciuto che non ci sarà progresso sostenibile nella riduzione della povertà a meno che non ci sia un maggiore investimento sulle donne, l'altra metà dell'umanità. Subito dopo l'apertura della conferenza, il Consiglio dei governatori, il più alto organo decisionale dell'Ifad, ha rieletto Nwanze presidente per acclamazione per un secondo mandato di quattro anni.

## Kanayo F. Nwanze appointed for another four years as IFAD President

Rome, 13 February 2013 – In his address today to the 36th Governing Council, Kanayo F. Nwanze, President of the International Fund for Agricultural Development (IFAD), made the case for advancing rural economic development by focusing the Fund's work on rural youth, resilience to climate change, and fragile states in the coming year. “Vibrant rural areas can ensure a dynamic flow of economic benefits between rural and urban areas so that nations have balanced and sustained development,” Nwanze told a gathering of representatives from IFAD Member States. This is a particularly critical message this year, he noted, as the international community undertakes work to set out the world's post-2015 development agenda. “Structured reforms have transformed IFAD into a more agile, efficient agency, better able to respond to a rapidly changing environment,” he added. “This has been crucial to improving IFAD's effectiveness at a time when new challenges are constantly reshaping the physical and geo-political landscape where we work.” Nwanze emphasized that working in partnership is the best way to achieve food security and eradicate poverty in an “ever changing world” faced with financial instability, volatile food prices and climate change. “To put it simply, more partnership means more impact,” he said, adding that “IFAD is determined to work with its partners to make the most of agriculture's poverty-fighting powers.” Highlighting the increase of domestic contributions to IFAD programmes and projects, which have been consistently higher than the amount generated by external cofinancing, Nwanze said that it signals developing countries' commitment to rural development. He stressed its importance as “experience shows that development is most effective when it is self-driven.” Citing the specific challenge of expanding rural development in the face of climate change, Nwanze highlighted the need for action now. “How we respond to today's challenges will determine not only the shape of food systems in the near future, but also the health of ecosystems and the distribution of the world's population,” he said. Nwanze emphasized that the Fund is already playing a critical role in helping smallholders adapt to a changing climate and safeguard the natural resource base through its innovative Adaptation for Smallholder Agriculture Programme. He underscored the need to create opportunities for young people who, “without prospects, have nothing to lose and are more easily swayed by extreme rhetoric.” Nwanze also stressed the importance of women, who shoulder a heavy workload in rural areas. IFAD has long recognized that there will be no substantial progress in poverty reduction unless there is greater investment in women, who are one half of humanity. Just after the opening session, the Governing Council, the highest decision making body of IFAD, appointed Nwanze by acclamation to a second term to continue to lead the rural poverty agency for another four years. Nwanze, under whose leadership IFAD has increased its presence in the countries where it works, said the Fund will create the conditions to enable 80 million people to escape poverty, and will bolster its work with additional country presence. In 2009, IFAD had 25 country offices. By the end of 2012, there were 38, with a 36 per cent increase in the last year

alone. IFAD staff on the ground have risen steadily to around 15 per cent today, enabling IFAD to be more engaged in policy dialogue and to better support the Fund's partners. In his acceptance remarks, Nwanze promised to "work to mobilize additional resources to benefit smallholders," adding that by working together in partnership, "we can make rural areas an engine of growth, providing food, jobs and a decent income for the 3 billion women and men of the rural world."

## Myanmar, Onu condanna abusi contro minoranza Kachin

New York, 17 febbraio 2013 -Ancora troppo numerosi i casi di violazioni dei diritti umani contro le minoranze etniche e religiose in Myanmar. La denuncia arriva dall'inviato delle Nazioni Unite, al termine di una missione di cinque giorni. Tomas Ojea Quintana ha incoraggiato i negoziati che si stanno svolgendo in Cina tra il governo birmano e i rappresentanti dei ribelli Kachin, per mettere fine al conflitto indipendentista nel nord del paese. Ma si è detto preoccupato a causa degli arresti arbitrari e delle torture che sono praticate nelle prigioni militari contro i Kachin sospettati di far parte delle forze ribelli. L'inviato Onu ha parlato anche della crisi umanitaria nello stato Rakhine, nell'est del Myanmar. Le violenze settarie tra la comunità buddista e quella musulmana non si sono ancora placate e ostacolano l'accesso del personale medico nei campi per sfollati, che ospitano circa 120mila musulmani. Questo stato di tensione permanente rischia di contagiare altre regioni, pregiudicando il processo di riforme in corso nel paese.

## Despite reforms, key human rights issues remain unaddressed in Myanmar – UN expert

New York, 17 February 2013 – A United Nations independent expert today welcomed the reforms that have been taking place in Myanmar while stressing that key human rights issues remain unaddressed, particularly in the states of Kachin and Rakhine where violence has displaced thousands of people. "The reforms in Myanmar are continuing apace, which is a good sign for the improvement of the human rights situation in Myanmar," said the Special Rapporteur on the human rights situation in the country, Tomás Ojea Quintana, after his latest visit. However, he warned that "there are significant human rights shortcomings that remain unaddressed." Mr. Ojea Quintana called on authorities to address the issues of truth, justice and accountability through the creation of a truth commission, adding that this is crucial for the process of national reconciliation and to prevent future human rights violations. He also underlined the importance of focusing on implementing the recent reforms, in particular in the areas of training for police, the army, judges and lawyers. "As time passes it becomes more urgent to address these shortcomings before they become entrenched," he said. During his five-day trip, Mr. Ojea Quintana visited Naypyitaw, Yangon, Kachin and Rakhine, and met with Government officials, the National Human Rights Commission, civil society and former prisoners of conscience, among others. He also met with Daw Aung San Suu Kyi, the Chairperson of the National League of Democracy. The Special Rapporteur said he was particularly concerned by the escalation of military offensives in Kachin, where some 75,000 people have fled their homes since fighting began in June 2011 between Government troops and rebels. "The ongoing large military presence, which remains beyond the reach of accountability mechanisms, means that serious human rights violations are continuing there," he said, adding that the resolution of the conflict will need to address the role played by ethnic minorities in the reconstruction of the nation. Security issues in the state are also hindering humanitarian access, and Mr. Ojea Quintana stressed that all administrative and political obstacles should be removed to improve access. Regarding Rakhine state, where several waves of clashes between ethnic Rakhine Buddhists and Rohingya Muslims have left 115,000 people displaced, Mr. Ojea Quintana warned the violence threatens to spread to other parts of the country and could potentially undermined the reform process in the country. "Both Muslim and Buddhist Rakhine communities continue to suffer the consequences of violence that the Government has finally been able to control, though question marks remain over the extent to which excessive force has been used," he said. The living conditions of some 120,000 people who are living in internally displaced camps are especially worrying, the expert said, without adequate health care in the larger Muslim camps. "This is not just a matter of lack of resources, but requires the safe passage of humanitarian assistance to these camps. Currently, local and international medical staff are unable to provide medical care to some of the Muslim

camps due to the threats and harassment they face from local Rakhine Buddhist communities," he said. "I urge the local authorities to send a clear message through their networks that this harassment of staff is not acceptable." Mr. Ojea Quintana said it is also important to address the distrust between the two communities through dialogue and community initiatives to begin the process of repairing relations. "The facts of what has happened need to be established and those responsible for human rights violations held to account, which I hope the Investigation Committee established by the President will help to do in its upcoming report which should be made public." Special rapporteurs are appointed by the UN Human Rights Council to examine and report back on a country situation or a specific human rights theme. The positions are honorary and the experts are not UN staff, nor are they paid for their work. Mr. Ojea Quintana is scheduled to present a full report on his visit in March.

## Inchiesta Onu sulle atrocità in Siria

Ginevra, 19 febbraio 2013 - La commissione d'inchiesta dell'Onu sulla Siria pubblicherà il mese prossimo la lista nera dei massimi responsabili delle atrocità nel Paese dall'inizio della guerra civile. Lo ha annunciato a Ginevra Carla Del Ponte, magistrato svizzero e membro della commissione delle Nazioni Unite. "Dopo tanti mesi, tanti anni d'attività investigativa credo che la comunità internazionale ed in particolare il Consiglio di Sicurezza debba prendere una decisione: ora è davvero il momento di deferire la situazione in Siria all'autorità giudiziaria" ha detto Del Ponte. In base ai dati dell'inchiesta le forze fedeli al governo di Damasco si sono macchiate di crimini contro l'umanità: omicidio, tortura, sequestro, violenza sessuale. Abusi e violenze anche da parte dei militanti d'opposizione ma, secondo la commissione, senza raggiungere il livello di gravità dei crimini commessi dai fedeli di Bashar Al-Assad. Provato è inoltre il ricorso a minori per i combattimenti da parte di tutti i protagonisti del conflitto.

## Independent UN panel urges action amid ongoing human rights abuses in Syria conflict

Geneva, 18 February 2013 – A United Nations independent panel investigating human rights violations in Syria today called for urgent action to ensure justice for the crimes committed, adding that it will submit a list of names next month of those believed to be most responsible for the atrocities. "The situation of human rights in the Syrian Arab Republic has continued to deteriorate," the UN Commission of Inquiry on Syria stated in its latest report, which was released today in Geneva. "Since 15 July 2012, there has been an escalation in the armed conflict between Government forces and anti-Government armed groups. The conflict has become increasingly sectarian, with the conduct of the parties becoming significantly more radicalized and militarized." The Commission – which comprises Paulo Sergio Pinheiro, Karen AbuZayd, Carla del Ponte and Vitit Muntarhorn – has been mandated by the Geneva-based Human Rights Council to investigate and record all violations of international human rights law in Syria, where possibly up to 70,000 people, mostly civilians, have been killed since the uprising against President Bashar al-Assad began in March 2011. "There is a need to act urgently to ensure that there is justice for the crimes committed," the panel stated in its report. "By collecting first-hand information and documenting incidents, the Commission is laying the foundation for accountability, whether at the national, regional or international levels. In March 2013, a confidential list of individuals and units believed to be responsible for crimes will be submitted to the United Nations High Commissioner for Human Rights," it said. Although the Government has yet to allow the Commission to undertake investigations inside Syria, the 445 interviews conducted from 15 July 2012 to 15 January 2013 found that large parts of the country are scenes of "continuous combat, involving more brutal tactics and new military capabilities on all sides," according to a news release on the report. "The war has taken on sectarian overtones, permeated by opportunistic criminality, and aggravated by the presence of foreign fighters and extremist groups." According to the report, Government forces and affiliated militia committed the crimes against humanity of murder, torture, rape, enforced disappearance and other inhumane acts. War crimes and gross violations of international human rights and humanitarian law – including arbitrary arrest and detention, unlawful attack, attacking protected objects, and pillaging and destruction of property – were also committed. Anti-Government armed groups have committed war crimes, including murder, torture, hostage-taking and attacking protected objects, the report continued. They continue to

endanger the civilian population by positioning military objectives inside civilian areas. Where armed groups carried out bombings in predominantly civilian areas, it had the effect of spreading terror and amounted to the war crime of attacking civilians. "The violations and abuses committed by anti-Government armed groups did not, however, reach the intensity and scale of those committed by Government forces and affiliated militia," the panel added. In addition, Government forces, affiliated militias and anti-Government armed groups have violated the rights of children. Incidents of children being killed, tortured and raped by pro-Government forces were recorded. Children under the age of 15 have actively participated – including as fighters – in hostilities as part of some of the anti-Government armed groups. "Ensuring the accountability of all parties for crimes committed is imperative," stated the Commission, which outlined a series of detailed recommendations – to the Syrian Government, anti-Government armed groups, the international community, the Human Rights Council and the Security Council – and emphasized the need to counter a "growing culture of impunity," including through referral to the International Criminal Court ([ICC](#)). The Commission highlighted the urgent need for the parties to the conflict to commit to a political settlement to end the violence, which has left some four million people in Syria, including at least two million internally displaced persons (IDPs), in need of humanitarian aid. UN humanitarian agencies and their partners are reaching more and more people inside the country with assistance. Over the weekend, an inter-agency mission delivered a first batch of critical relief items to 6,000 IDPs in Karameh in north-western Idlib province, the UN Office for the Coordination of Humanitarian Affairs ([OCHA](#)) reported. "This joint relief convoy, involving eight UN agencies, demonstrates that outreach is possible from inside Syria," said Radhouane Nouicer, the Regional Humanitarian Coordinator for Syria. "It encourages us to continue to increase our efforts to reach more people in need across the country." Separately, the UN also delivered a significant quantity of medical supplies to Aleppo and much-needed winter items and hygiene kits to Hama, where recent fighting resulted in large-scale displacement in rural areas.

## Onu, fertilizzanti: allarme ambiente

New York, 19 febbraio 2013 - L'utilizzo su larga scala di azoto, fosforo e altri fertilizzanti, se da un lato ha consentito di aumentare la produzione agricola, dall'altro ha inquinato le falde acquifere e anche l'aria, provocando problemi sanitari per le persone, invasioni di alghe tossiche, e morie di pesci. A lanciare l'allarme è un rapporto delle Nazioni Unite che chiede di ripensare il modo in cui gli additivi chimici sono utilizzati in agricoltura a livello globale. A partire dagli anni Sessanta, infatti, l'uso di fertilizzanti sintetici è aumentato di nove volte in tutto il mondo. Ed è previsto un ulteriore incremento del 40-50% nei prossimi 40 anni.

## UN report examines link between hormone-disrupting chemicals and health problems

New York, 19 February 2013 – Many chemicals found in household and industrial products that have not been adequately tested could have disrupting effects on the hormone system and lead to significant health issues, according to a United Nations report released today. The report highlights some associations between exposure to endocrine disrupting chemicals (EDCs) and health problems such as breast cancer in women, prostate cancer, attention deficit and hyperactivity in children and thyroid cancer. "Chemical products are increasingly part of modern life and support many national economies, but the unsound management of chemicals challenges the achievement of key development goals, and sustainable development for all," said the Executive Director of the UN Environment Programme (UNEP), Achim Steiner. The report, produced jointly by UNEP and the World Health Organization (WHO), calls for more research to fully understand the associations between EDCs and specific diseases and disorders. "Investing in new testing methods and research can enhance understanding of the costs of exposure to EDCs, and assist in reducing risks, maximizing benefits and spotlighting more intelligent options and alternatives that reflect a transition to a green economy," said Mr. Steiner. The endocrine system regulates the release of certain hormones that are essential for functions such as metabolism, growth and development, sleep and mood. EDCs can alter these functions increasing the risk of adverse health effects. EDCs can enter the environment through industrial and urban discharges, agricultural run-off and the burning and release of waste. Some EDCs occur naturally, while synthetic varieties can be found in pesticides,



electronics, personal care products and cosmetics. They can also be found as additives or contaminants in food. "We urgently need more research to obtain a fuller picture of the health and environment impacts of endocrine disruptors," said the WHO Director for Public Health and Environment, Maria Neira. "The latest science shows that communities across the globe are being exposed to EDCs, and their associated risks. WHO will work with partners to establish research priorities to investigate links to EDCs and human health impacts in order to mitigate the risks. We all have a responsibility to protect future generations." The report, "*State of the Science of Endocrine-Disrupting Chemicals*," also raises similar concerns on the impact of EDCs on wildlife. In Alaska in the United States, exposure to such chemicals may contribute to reproductive defects, infertility and antler malformation in some deer populations. The otter and sea lion populations may also be at risk due to the chemical found in certain pesticides. The report recommends further testing to identify EDCs and their routes of exposure to humans and wildlife. It also calls for wider collaboration among scientists so their shared data can fill in the current gaps in knowledge primarily in developing countries. "Research has made great strides in the last ten years showing endocrine disruption to be far more extensive and complicated than realized a decade ago," said the Chief Editor of the report, Åke Bergman, who is also a Professor at Stockholm University. "As science continues to advance, it is time for both management of endocrine disrupting chemicals and further research on exposure and effects of these chemicals in wildlife and humans."

## Ban condanna i sanguinosi attacchi a Damasco

New York, 22 febbraio 2013 - Il segretario generale Onu, BanKi-moon, condanna la serie di attacchi avvenuti ieri in aree popolate della capitale siriana Damasco, che hanno provocato decine di morti e feriti. In una nota, Ban ribadisce la "ferma convinzione che il ricorso alla violenza e ai mezzi militari può solo portare maggiore sofferenza e distruzione. L'unica via d'uscita alla crisi è una soluzione politica", ribadisce Ban, rinnovando l'appello a tutte le parti a porre fine alla violenza e a rispettare il diritto internazionale umanitario. Ieri si è verificato nel centro di Damasco uno degli attentati più sanguinosi compiuti in Siria, uccidendo - secondo l'Osservatorio siriano dei diritti umani basato a Londra - una sessantina di persone, in maggioranza civili. Un'altra decina di persone sono rimaste uccise dall'esplosione di una seconda autobomba nel quartiere di Barzeh. Testimoni e attivisti hanno poi riferito di altre esplosioni, nei pressi dello stato maggiore dell'esercito e di alcune sedi periferiche dei servizi di sicurezza.

Il governo accusa al Qaida della carneficina, mentre i ribelli che assediano la capitale hanno smentito ogni coinvolgimento e le opposizioni all'estero hanno condannato l'azione. Secondo la tv di Stato, si è trattato di un attentato suicida compiuto nel quartiere di Mazraa, nella parte nord della città, da un kamikaze alla guida di un'autobomba imbottita di circa 300 kg di esplosivo. E' stata pesantemente danneggiata una vicina scuola e l'agenzia Sana ha parlato di "vittime" anche "tra gli studenti", senza precisarne le generalità. E' stata danneggiata, ma in modo lieve, anche la vicina ambasciata russa, e una sede locale del Baath, il partito al potere da mezzo secolo. Ferito, ma solo a una mano, l'anziano leader palestinese filo-siriano NayefHawatme, storico capo del Fronte democratico per la liberazione della Palestina. La Coalizione nazionale, la principale sigla delle opposizioni in esilio i cui vertici sono riuniti da ieri al Cairo, ha riferito dettagli contrastanti con la versione ufficiale. Di certo è che gli attentatori hanno voluto colpire i civili più che i simboli del regime.

## Ban condemns deadly series of bombings in Syrian capital

New York, 21 February 2013 – United Nations [Secretary-General](#) Ban Ki-moon this evening condemned the series of bombings that struck the Syrian capital Damascus today, one of which killed at least 50 people and left hundreds injured, according to media reports. "The Secretary-General renews his call on all parties to end the violence and respect international humanitarian law," Mr. Ban's spokesperson said in a formal [statement](#), which also conveyed the Secretary-General's condolences to the families of the victims. "The Secretary-General reiterates his firm conviction that resorting to violence and military means will only lead to more suffering and destruction, and that a political solution is the only way out. Up to 70,000 people, mostly civilians, have been killed since the uprising against President Bashar al-Assad began in March 2011.

# Le Giornate internazionali

## **Giornata mondiale contro il cancro (4 febbraio 2013)**

“Combattere il cancro con la prevenzione” questo lo slogan scelto per la Giornata mondiale contro il cancro, promossa dall’Unione internazionale contro il cancro (Uicc), una Ong che raggruppa numerose associazioni in prima linea nella cura e prevenzione dei tumori in oltre cento Paesi. Sono più di 12 milioni coloro ai quali, ogni anno, viene diagnosticato un tumore e di questi più della metà non sopravvivono e in un futuro, non troppo lontano, si arriverà a 26 milioni di nuovi casi, se non si attueranno misure concrete. Per combattere i tumori la prevenzione rimane il mezzo più efficace. E la prevenzione è un insieme di semplici regole da seguire: evitare il fumo e combattere quello passivo, limitare il consumo di bevande alcoliche, seguire una sana alimentazione, fare attività fisica ed evitare l’esposizione eccessiva al sole.

## **Giornata mondiale contro le Mutilazioni genitali femminili (Mgf) (6 febbraio 2013)**

In questa Giornata UN Women riunisce insieme donne e uomini, ragazzi e ragazze da ogni parte del mondo, invitandoli ad agire nel segno della tolleranza zero contro le mutilazioni genitali femminili (Mgf). L’adozione della Risoluzione per un bando universale delle mutilazioni genitali femminili da parte dell’Assemblea generale delle Nazioni Unite, avvenuta lo scorso dicembre, rappresenta un passo nella giusta direzione. Applaudiamo ai progressi raggiunti dalle comunità e dagli individui, volti a porre fine a questa pratica pericolosa e di conseguenza proteggere i diritti e la dignità di donne e bambine. Michelle Bachelet dell’ UN Women nel messaggio lanciato per questa Giornata, nota che le Mgf rappresentano una violazione dei diritti umani che mette in serio rischio la salute e può essere addirittura fatale. Quasi 140 milioni tra donne e bambine nel mondo convivono con mutilazioni genitali e si stima che ogni anno ci siano altre tre milioni di bambine sottoposte allo stesso rischio. Ma ci sono buone notizie. Dal Benin al Burkina Faso, dall’Etiopia all’Egitto, dal Gambia alla Guinea, dal Senegal alla Somalia, si stanno facendo progressi. In molti paesi e all’interno di molte comunità, le persone stanno unendo le forze per porre fine a questa pratica pericolosa. Si danno da fare per proteggere il diritto delle donne e delle bambine ad una vita sana, libera da qualsiasi violenza o discriminazione. UN Women sostiene i governi ed i partners nell’estirpare le mutilazioni genitali femminili ed implementare la legittimazione femminile e le pari opportunità”.

A Roma la celebrazione della Giornata è stata al centro dell’ High Level Event on the Worldwide Ban on Female Genital Mutilation, tenutosi dal 3 al 5 febbraio, co-ospitato dal Senato della Repubblica e dal Ministero affari esteri (Mae). L’evento è stato organizzato da “Non c’è Pace Senza Giustizia” con il sostegno del Mae e dell’Eni ed ha riunito molti dei protagonisti della campagna internazionale di sensibilizzazione che ha portato nel corso degli anni al riconoscimento delle Mgf come “forma di violenza irreparabile e irreversibile che lede i diritti umani di donne e bambine”, e per questo l’Assemblea generale ha invitato i paesi della comunità internazionale ad intraprendere tutte le misure necessarie, inclusa la promulgazione ed il rafforzamento di legislazioni che proibiscano le Mgf, al fine di proteggere donne e bambine da queste forme di violenza e per porre fine all’impunità.

## **Apertura Anno mondiale per la cooperazione idrica (Parigi 16 febbraio 2013)**

Le Nazioni Unite hanno proclamato il 2013 Anno mondiale della Cooperazione idrica, per sottolineare e ricordare quanto l’acqua sia importante nei processi di sviluppo sostenibile, inclusa l’integrità dell’ambiente e l’eliminazione della povertà e della fame.

La sede dell’Unesco, a Parigi, ha ospitato la cerimonia di apertura dell’Anno mondiale per la cooperazione idrica. L’evento è stato inaugurato dal presidente di UnWater, Michel Jarraud, e dal direttore generale dell’Unesco, Irina Bokova. Sono intervenuti rappresentanti dei governi, delle comunità locali, delle organizzazioni non governative specializzate e delle agenzie Onu, oltre a diversi esperti internazionali. L’acqua come elemento indispensabile per la salute e il benessere delle persone, è stata al centro di un dibattito e

ritenuta essenziale per il raggiungimento degli obiettivi di sviluppo del millennio. Oggi solo 16 persone su cento possono aprire un rubinetto e veder scorrere acqua potabile, priva di agenti patogeni e di sostanze inquinanti, mentre le altre 84 devono cercarla, spesso molto lontano dalle abitazioni, presso fonti dove la disponibilità è scarsa e la qualità scadente. Più in generale, un miliardo e 100 milioni sono le persone che nel mondo non hanno acqua sicura, 30.000 le persone che ogni giorno muoiono per cause legate alla scarsità d'acqua o alla sua cattiva qualità. E' in questo quadro che il 22 marzo è stato proclamato Giornata mondiale dell'acqua (World Water Day), una ricorrenza istituita dall'Onu nel 1992: un'occasione per riflettere sul problema, prenderne coscienza e iniziare a mettere in atto nuove abitudini nel rapporto quotidiano con l'acqua così da operarne un consumo consapevole e tramandare alle generazioni future una più corretta "cultura dell'acqua". In particolare sono state affrontate le principali sfide legate alla cooperazione idrica a tutti i livelli. La scelta del tema per il 2013 nasce dalla consapevolezza che la cooperazione è diventata un elemento essenziale nella gestione delle limitate risorse idriche in un mondo in cui la domanda di acqua è in crescita costante. Si tratta di un fattore che non può più essere sottostimato, dato che più di 145 paesi al mondo condividono un grande bacino fluviale con almeno un altro Stato. Le celebrazioni previste in quest'Anno mondiale sono finalizzate a sensibilizzare l'opinione pubblica sulle molteplici dimensioni della cooperazione idrica, come lo sviluppo economico e sostenibile, il cambiamento climatico, la sicurezza alimentare e di genere.

## **Giornata mondiale della radio (13 febbraio 2013)**

Nella Giornata mondiale della radio (World Radio Day) l'Unesco ha reso omaggio al più affascinante strumento di comunicazione che, con il minimo costo, è in grado di raggiungere il maggior numero di persone. Il 13 febbraio non è una data casuale: è stato scelto infatti questo giorno poiché, nel lontano 1946, dalla sede delle Nazioni Unite, che a quel tempo era a Londra, furono trasmessi i primi programmi radiofonici dell'Onu. "Nonostante lo sviluppo delle nuove tecnologie - sottolinea l'Unesco - la radio resta ancora oggi uno strumento importantissimo". Tutti i Paesi del Mondo sono stati invitati dall'Unesco a celebrare la Giornata organizzando attività d'informazione sia a livello locale che nazionale, sensibilizzando l'opinione pubblica sull'importanza di questo mezzo di comunicazione, incoraggiandone l'accesso alle informazioni e promuovendo la libertà di espressione. L'Italia ha partecipato all'evento mettendo in primo piano le radio universitarie che, in una diretta radiofonica, hanno discusso del ruolo di tale mezzo in Italia e nella società globale. La città italiana scelta a rappresentare la Giornata è stata Pisa, dove Marconi creò la prima stazione radio.

Il segretario generale delle Nazioni Unite, Ban Ki-moon, ha riassunto nel suo messaggio la straordinaria forza trascendente della radio: "Pur essendo un mezzo antico, è in grado di raggiungere tutti e di adattarsi all'evoluzione della tecnologia, come dimostrano le migliaia di stazioni che in tutto il mondo trasmettono sul web. Inventata oltre cento anni fa, ha acceso l'immaginazione, aperto le porte al cambiamento, intrattiene, educa, informa; in situazioni di conflitto o di crisi, è un'ancora di salvezza per le comunità vulnerabili". Al World Radio Day l'Amministrazione postale delle Nazioni Unite ha dedicato una emissione di francobolli raffiguranti scene storiche della radio che hanno avuto come testimonial d'eccezione Audrey Hepburn, ripresa negli studi della Radio dell'Onu mentre preparava una trasmissione per l'Unicef.

## **Lancio dell'Anno internazionale della quinoa (New York, 20 febbraio 2013)**

Le Nazioni Unite, attraverso la Fao, l'agenzia specializzata per il settore agricoltura e alimentazione, con sede a Roma, hanno proclamato il 2013 Anno internazionale della quinoa, un alimento particolarmente dotato di proprietà nutritive, coltivato nei paesi del Sud America, in special modo in Bolivia e Perù. La manifestazione di apertura dell'Anno è stata ospitata il 20 febbraio al Palazzo di Vetro dall'Assemblea generale dell'Onu. Nell'occasione il direttore generale della Fao, José Graziano Da Silva, ha conferito al presidente della Bolivia, Evo Morales Ayma, e alla First Lady del Perù, Nadine Heredia de Humala, la nomina di ambasciatori speciali della Fao per gli eventi celebrativi. Al termine della cerimonia d'apertura, ha avuto luogo al quartier generale dell'Onu un incontro ad alto livello per approfondire il tema "Sicurezza alimentare e alimentazione". Da parte sua Graziano da Silva, ha ricordato che la quinoa può

essere coltivata a 4000 metri di altitudine, resiste anche a bassissime temperature ed è la pianta che ha meno bisogno di acqua per crescere.

Si tratta, in effetti, di una pianta erbacea, originaria delle Ande, appartenente alla stessa famiglia di spinaci e barbabietole, ma spesso scambiata per un cereale, per via dei suoi chicchi. Per gli Inca rappresentava un alimento tanto prezioso da essere soprannominata "Madre di tutti i semi". Il suo contenuto proteico è superiore a quello di riso, miglio e grano. Contiene fibre e minerali, come fosforo, magnesio, ferro e zinco. Totalmente priva di glutine, è un'ottima fonte di proteine vegetali. Inoltre le saponine contenute nella quinoa sono considerate capaci di promuovere la guarigione delle lesioni della pelle. Esistono tre maggiori varietà di quinoa, contraddistinte per il colore dei loro chicchi: rosso, giallo o nero. Tutte e tre possono essere utilizzate per la preparazione di pietanze sia dolci che salate.

## **Giornata mondiale della Giustizia sociale (20 febbraio 2013)**

La Giornata mondiale della Giustizia sociale (World Day of Social Justice) è stata proclamata nel novembre 2007 dall'Assemblea generale delle Nazioni Unite e vuole rappresentare un invito per tutti gli Stati membri a promuovere iniziative nazionali in conformità con gli obiettivi e gli scopi enunciati dal World Summit for Social Development, tenutosi a Copenaghen nel 1995, e con la 24esima sessione dell'Assemblea generale sul tema "Vertice mondiale per lo Sviluppo Sociale e oltre: raggiungere lo sviluppo sociale per tutti in un mondo che va verso la globalizzazione". Durante il vertice mondiale – che ha riconosciuto nella giustizia sociale, nell'eguaglianza e nell'equità i valori fondamentali di tutte le società – i governi si sono impegnati a creare un piano d'azione per la promozione della giustizia sociale a livello nazionale, regionale ed internazionale, e si sono ripromessi di promuovere una distribuzione equa del reddito ed un maggiore accesso alle risorse. La crescita economica – hanno sottolineato i governi - dovrebbe promuovere l'equità e la giustizia sociale e "una società per tutti" andrebbe basata sulla giustizia sociale e il rispetto per i diritti umani e le libertà fondamentali.

"Pari opportunità, solidarietà e rispetto per i diritti umani – ha detto Ban Ki Moon, segretario generale delle Nazioni Unite – sono essenziali per liberare tutto il potenziale produttivo delle nazioni e dei popoli. Difendere i principi di giustizia sociale significa promuovere l'uguaglianza di genere, i diritti dei popoli indigeni e dei migranti; far progredire la giustizia sociale significa rimuovere tutte le barriere determinate da genere, età, razza, etnia, religione, cultura o disabilità". Eliminazione della povertà, promozione della piena occupazione e di un lavoro decoroso, uguaglianza di genere e accesso al benessere sociale e alla giustizia per tutti: sono questi gli sforzi ai quali deve tendere la comunità internazionale, e la celebrazione della Giornata per la giustizia sociale nasce con l'obiettivo di contribuire ad incrementare il consolidamento di questi sforzi.

## **Giornata mondiale della lingua madre (21 febbraio 2013)**

La Giornata mondiale della lingua madre è stata istituita dopo i fatti del 21 febbraio 1952, quando a Dhaka, capitale del Bangladesh, molti studenti vennero uccisi mentre manifestavano per ottenere il diritto a parlare la propria madre lingua. Da allora, ogni anno, questa data viene celebrata in Bangladesh con grande partecipazione emotiva, le persone si recano presso il monumento commemorativo di Dhaka portando fiori in ricordo degli studenti che hanno perso la loro vita affinché il diritto alla lingua madre e alla propria identità culturale venisse loro riconosciuto.

Dal 1999 l'Unesco ha proclamato il 21 febbraio "Giornata mondiale della lingua madre" per salvaguardare il vasto patrimonio linguistico e culturale nel mondo, a testimonianza di una particolare sensibilità verso il pluralismo e la diversità culturale. Sono seimila le lingue parlate al mondo, alcune appartengono al patrimonio della "maggioranza" della popolazione di uno Stato, altre sono meno diffuse, fanno parte dell'identità di gruppi numericamente ridotti di persone che esprimono la loro cultura, il loro patrimonio sociale attraverso la lingua dei loro antenati. Il fenomeno delle "minoranze linguistiche" è diffuso in tutto il mondo. In Europa basti pensare ai Catalani, agli Occitani, ai Frisoni, ai Baschi, ai Gallesi. In Italia sono riconosciute 12 minoranze linguistiche: sono le comunità di origine germanica come i Mòcheni, i Cimbri, i

Walser, sono le comunità che parlano albanese, catalano, greco, ladino, friulano, sloveno, croato, occitano, sardo e franco-provenzale.

In occasione della Giornata, la Commissione nazionale italiana per l'Unesco organizza a Roma, presso il Museo dell'emigrazione, nel Complesso del Vittoriano, il convegno "Lingua madre e immigrazione", con l'intento di analizzare il rapporto tra la lingua madre degli immigrati in Italia e l'italiano, lingua adottiva. Il presidente della Commissione italiana per l'Unesco, Giovanni Puglisi, sottolinea che "in un'Italia ormai di fatto multietnica, è culturalmente giusto e socialmente doveroso, soffermare la nostra attenzione sulle dinamiche e sui meccanismi di comunicazione che determinano e talvolta ancora condizionano il nostro rapporto con gli immigrati. Chi in pianta stabile, magari da più di una generazione, chi in maniera precaria, chi ancora in modo del tutto illegale: anche se non esistono dati ufficiali, sono migliaia, decine di migliaia gli stranieri presenti oggi in Italia. Facilitare il dialogo fra e con essi, nel pieno rispetto delle lingue di origine, pare essere l'unica via per non perdersi nei labirinti di in una Babele del terzo millennio".

L'incontro vuole essere un momento di sensibilizzazione e confronto sul valore della lingua madre e della diversità linguistica nelle società multiculturali, visto attraverso l'esperienza dei nuovi italiani, il cui percorso di integrazione si è tradotto in una pratica di interazione e scambio reciproco di culture. Tra gli ospiti del convegno tre scrittori di origine straniera che scrivono in italiano e l'Ambasciatore del Bangladesh, che annuncia la contemporanea inaugurazione a Roma del monumento alla Lingua madre.

## International days

### **World cancer day (4 February 2013)**

Early detection and modern treatment methods are crucial in reducing the millions of annual global deaths caused by cancer, the United Nations International Atomic Energy Agency (IAEA) announced today, underscoring its ramped-up efforts in providing the developing world with vital screening and therapy programmes.

At an event held at IAEA headquarters in Vienna to mark the annual World Cancer Day, the UN nuclear watchdog's Director-General, Yukiya Amano, cautioned that despite progress made in fighting the disease, much remained to be done, particularly in low- to middle-income countries where the majority of cancer-related deaths occur.

"Many cancers respond well to treatment and can even be cured," stated Mr. Amano, who acknowledged that "millions of men and women now live normal lives for many decades after diagnosis" when they have access to the necessary medical facilities.

"Often, they die in old age of something other than cancer," he added.

However, out of the 10 million lives taken by cancer each year around the world, he noted that a disproportionate amount of these deaths – almost 70 per cent – occurred in the developing world, where the lack of tools for diagnosis and treatment were contributing to "an immense human tragedy."

"It is estimated that there is a shortage of around 5,000 radiotherapy machines in developing countries," he continued. "That means that millions of people, in Africa and elsewhere, have no access to diagnostic services or treatment."

Spotlighting his agency's efforts in bridging the diagnosis and treatment gap between the developed and developing world, Mr. Amano lamented that in developing countries "too many die of conditions that are actually treatable."

He noted that the IAEA's Programme of Action for Cancer Therapy (PACT) has already been working to render radiotherapy services available in all countries and is currently supporting over 130 projects in cancer diagnosis, management and treatment.

In addition, the UN agency has already delivered over \$260 million in cancer-related assistance to developing countries in the past 30 years.

Mr. Amano also cited plans to establish a Cancer Training Centre at the IAEA's laboratory complex situated in Seibersdorf, located some 40 kilometres outside of Vienna, within the next few years as a place where health professionals from Member States would have access to specialist training and advanced technologies.

World Cancer Day, which is observed on 4 February every year, was initiated in 2005 by the Union for International Cancer Control. This year, the Day is being marked as the world prepares for the UN General Assembly's High-level Meeting on the Prevention and Control of

Non-communicable Diseases, which includes cancer as well as cardiovascular diseases, chronic respiratory diseases and diabetes, in September. The four ailments cause more than 60 per cent of all global deaths, or more than 35 million fatalities annually.

## **International day of Zero Tolerance to Female Genital Mutilation (6 February 2013)**

The International Day of Zero Tolerance to Female Genital Mutilation is observed each year to raise awareness about this practice. Female genital mutilation of any type has been recognized as a harmful practice and violation of the human rights of girls and women. WHO is committed to the elimination of female genital mutilation within a generation and is focusing on advocacy, research and guidance for health professionals and health systems.

Female genital mutilation (FGM) refers to all procedures involving partial or total removal of the external female genitalia or other injury to the female genital organs for non-medical reasons. Female genital mutilation has no known health benefits. On the contrary, it is associated with a series of short and long-term risks to both physical, mental and sexual health and well-being.

FGM is affecting about 140 million girls and women, and more than 3 million girls are at risk every year. A special focus for WHO this year, is the troubling trend of health-care providers increasingly being the ones performing female genital mutilation, and thereby contributing to legitimize and maintain the practice.

## **World Radio Day (13 February 2013)**

Following is the text of UN Secretary-General Ban Ki-moon's video message for World Radio Day, in New York on 13 February:

As a young boy growing up in a poor village after the Korean War, we did not have much. No phones. No television. But we had something that connected us to the world outside our small village. We had radio. And radio helped open my eyes and ears to the world.

Since its invention more than 100 years ago, radio has sparked the imagination, opened doors for change, and served as a channel for life-saving information. Radio entertains, educates and informs. It promotes democratic expression and influences ideas. From shortwave to FM to satellite transmission — radio connects people wherever they are.

In conflict situations and times of crisis, radio is a lifeline for vulnerable communities. Radio is both valuable and cost-effective.

From day one, the United Nations has been using radio to reach the peoples of the world. United Nations Radio sheds light on all issues on the United Nations agenda — from sustainable development to the protection of children to peacekeeping and conflict prevention. We are proud of our rich history of radio production in many languages, and the innovative ways we use radio to inform and serve the world.

On this World Radio Day, let us celebrate the power of radio and let us work together to tune the world to the frequency of peace, development and human rights for all.

## **World Day of Social Justice (20 February 2013)**

Following is the text of UN Secretary-General Ban Ki-moon's message for World Day of Social Justice, in New York on 20 February

As we mark World Day of Social Justice, we see far too many places where there are increasing opportunities for a few and only rising inequality for the many.

Growing inequality undermines the international community's progress in lifting millions out of poverty and building a more just world.

The fault lines are visible in falling wages for women and young people and limited access to education, health services and decent jobs.

We must strengthen and build institutions and develop policies that promote inclusive development.

In adopting the Millennium Development Goals (MDGs), world leaders committed to create a more equal and just world. Much progress has been made in enhancing decent work opportunities, strengthening social protection and improving public services.

Despite these advances, billions of people desperately depend on our focused and tireless efforts. We must accelerate our work to meet the MDGs by the 2015 deadline and also look beyond by beginning to define new goals for sustainable development.

As we seek to build the world we want, let us intensify our efforts to achieve a more inclusive, equitable and sustainable development path built on dialogue, transparency and social justice.

## **International Mother Language Day (21 February 2013)**

International Mother Language Day is an ideal opportunity to highlight the importance of languages to group and individual identity, as the foundation for all social, economic and cultural life.

Multilingualism is a source of strength and opportunity for humanity. It embodies our cultural diversity and encourages the exchange of views, the renewal of ideas and the broadening of our capacity to imagine. Genuine dialogue implies respect for languages, and this is why UNESCO works to harness their power to foster mutual understanding. We encourage teaching in the mother tongue, which facilitates the fight against illiteracy and contributes to the quality of education. The protection of languages ensures also that rare and indigenous knowledge is safeguarded and handed down. By giving each of us the means to make ourselves heard and be respected, this is also a force for social inclusion.

This year, UNESCO has decided to explore the links between languages and books. Books are a force for peace and development that must be placed in the hands of all. They are also crucial tools for expression that help to enrich languages, while recording their changes over time. In this age of new technologies, books remain precious instruments, easy to handle, sturdy and practical for sharing knowledge, mutual understanding and opening the world to all. Books are the pillars of knowledge societies and essential for promoting freedom of expression and education for all.

The vitality of languages depends as much on oral exchange as on the large-scale production of teaching material and printed texts. In some countries, the dearth of books and textbooks in local languages hampers development and social inclusion and represents a violation of the right to freedom of expression. Digital tools can help to fill this gap, but they are not enough. We must do more to distribute materials and books as widely and fairly as possible, so that all people – children above all – can read in the language of their choice, including in their mother tongue. This can also boost progress towards the Education for All goals by 2015. Translation is an important part of this great project, by creating bridges to new readers.

On this 14th International Mother Language Day, I call on all UNESCO's partners, authors and teachers all over the world, in universities, the UNESCO Chairs and Associated Schools to work together to promote the importance of linguistic and cultural diversity and of education in the mother tongue.

## **International Year of Quinoa**

Launching today the 2013 International Year of Quinoa, senior United Nations officials joined South American leaders to praise the nutritional value of the ancient "superfood", which Bolivian President Evo Morales hailed as an "ancestral gift from the Andes to the world" — a low-cost response to global hunger and the starting point for a more equitable international economic system, especially the food trade.

"Let us work together to make sure the benefits of this extraordinary grain can be felt by those who need it most," Secretary-General Ban Ki-moon said at the opening of a special meeting of the General Assembly that featured addresses from President Morales, whose country, the world's largest quinoa producer, had spearheaded the campaign to designate the International Year, as well as Rafael Roncagliolo Orbegoso, Minister of Foreign Affairs of Peru, and Silvana Vallejo, Vice-Minister of Rural Development of Ecuador. Jose Graziano da Silva, Director-General of the Food and Agriculture Organization (FAO), also delivered a statement.

Secretary-General Ban emphasized that quinoa, a protein rich cultural anchor and staple of the diet of millions of people throughout the Andes for thousands of years, could contribute significantly to the “Zero Hunger Challenge” he had launched in June 2012. Indeed, the grain had two great advantages — it was extremely nutritious and highly adaptable — and that made it essential to meeting global nutrition goals and countering the effects of a warming planet, where desertification and land degradation were becoming ever more pressing issues.

Quinoa’s tolerance to arid conditions made it an attractive crop for farmers in all regions, he said, and as a result, its cultivation was expanding from the Andean region to include Kenya, India, North America and Europe. Most quinoa growers were small farmers and the crop held the promise of improved income, one of the key planks of the Zero Hunger Challenge. Some of the poorest Andean indigenous farming communities had already benefited greatly from rising prices sparked by quinoa’s rising popularity in export markets.

“But let us also beware of potential pitfalls,” he warned, explaining that as prices for quinoa rose in line with demand, there was a risk that the poor could be excluded from their staple grain in local markets in favour of cheaper, less nutritious food. “Even growers can be tempted to sell all their crop and eat less healthily.” He went on to stress that, while many South American nations were making strong progress towards attaining the Millennium Development Goal of reducing hunger by half — progress that could be accelerated by quinoa’s increasing popularity outside the region — much remained to be done.

“We must especially work to close the gaps among and within countries,” the Secretary-General said, noting that too many inequalities remained, particularly among remote and indigenous communities, where child malnutrition and stunting were still prevalent. Here, he hailed the efforts of Nadine Heredia Humala, First Lady of Peru, as well as President Morales’ Government, to boost nutrition in their countries, particularly for mothers and children. “I believe quinoa is truly a food for the [Millennium Development Goals] and can make an important contribution to the post-2015 development agenda,” he said.



# Unione Europea / European Union

## AFFARI ECONOMICI E MONETARI / ECONOMIC AND MONETARY AFFAIRS

Piccole imprese: i deputati chiedono nuove regole per facilitare accesso al credito

**Le piccole imprese hanno bisogno di prestiti su misura per le proprie necessità, di forme alternative di venture capital, di regole più chiare nella collaborazione con i finanziatori e pagamenti più rapidi dalle altre aziende. È quanto hanno chiesto i deputati martedì, approvando una risoluzione che chiede il varo di norme europee in tal senso.**

### **Richiedere alle banche di erogare prestiti su misura**

Le piccole imprese (come quelle a conduzione familiare, le imprese high-tech e le start-up) hanno difficoltà più degli altri attori economici ad ottenere dei finanziamenti. I deputati propongono di chiedere alle banche che, per superare la crisi, ricevono aiuti di Stato o il sostegno della Banca centrale europea, di erogare prestiti su misura delle necessità delle piccole e medie imprese.

### **Chiarire le regole sul rapporto con i finanziatori**

Secondo la risoluzione, per aumentare le possibilità per le piccole imprese di ottenere un prestito bisognerebbe aiutarle ad acquisire delle conoscenze finanziarie di base. Regole chiare su come collaborare e scambiare informazioni con i finanziatori, per esempio sulla posizione finanziaria del creditore o le possibilità per il debitore di rimborsare il prestito in anticipo, ridurrebbero le incertezze di entrambi i lati, aggiungono i deputati.

### **Non ritardare la direttiva sui ritardi di pagamento**

Data la vulnerabilità delle piccole imprese quando altre ritardano nei pagamenti, i deputati chiedono agli Stati membri di far entrare in vigore la direttiva UE senza altri ritardi. In questo modo, si potrà richiedere il pagamento degli interessi sui pagamenti effettuati con più di 30 giorni di ritardo.

Small firms: MEPs call for new rules to ease borrowing and cash flow

**Small firms need bank loans tailored to their needs, alternative forms of venture capital, clearer rules on cooperation with lenders, and prompt payments from other firms, said MEPs on Tuesday, in a report calling for legislation to these ends.**

### **Require banks to tailor loans**

Small firms, such as family-run businesses, high-tech ventures and start-ups, find it harder than other market players to get finance. Banks that received state aid or European Central Bank support to help them survive the crisis should be required to tailor loans to the needs of small and medium-sized enterprises, say MEPs.

### **Clarify rules on cooperating with lenders**

To improve small firms' chances of getting a loan, they should be helped to acquire basic financial knowledge, says the report. Clear rules on how to cooperate and exchange information with lenders e.g. on the lender's financial position or possibilities for the borrower to repay the loan early, would reduce uncertainty on both sides, it adds.

### **Don't delay Late Payments Directive**

Given the vulnerability of small firms to late payments from other firms, MEPs urge EU member states to bring the relevant EU directive into effect without further delay. This directive would require firms to add interest to payments not made within 30 days.

### **Vet EU small business rules for red tape**

Finally, the De Backer report also calls on the European Commission to subject all existing and new rules relevant to SMEs to an overall and inclusive impact assessment, with a view to removing burdens and contradictions.

## **SANITÀ PUBBLICA / PUBLIC HEALTH**

**Togliere il volume all'inquinamento acustico: il Parlamento approva le nuove regole**

**I limiti ai rumori delle automobili saranno ridotti per proteggere la salute pubblica, secondo un progetto di legge votato mercoledì in Parlamento. I deputati raccomandano di introdurre un'etichettatura delle auto per informare i consumatori sui livelli acustici e di rendere udibili i veicoli ibridi ed elettrici per avvertire i pedoni.**

L'esposizione continua ad alti livelli d'inquinamento acustico potrebbe esaurire le riserve dell'organismo umano, limitando la funzionalità degli organi e portando allo sviluppo di varie malattie, tra cui quelle cardiovascolari. Metà della popolazione urbana dell'UE, secondo l'Agenzia europea dell'ambiente, è esposta a livelli d'inquinamento acustico superiori ai 55 db.

### **Limiti sonori più stretti**

Il disegno di legge propone di introdurre gradualmente nuovi limiti sonori entro sei (per l'omologazione di nuovi tipi di veicoli) e otto anni (per l'immatricolazione, la vendita e la messa in circolazione di veicoli nuovi) dall'entrata in vigore della legislazione.

Il limite per le automobili standard sarà ridotto da 74 db a 68 db. I veicoli più potenti avranno un margine di massimo da 2 o 6 decibel in più. Tuttavia, i deputati hanno mantenuto il limite per i camion più pesanti (oltre le 12 tonnellate) a 81 db.

I deputati sottolineano comunque che il rumore dei veicoli è anche causato dall'asfalto, dagli pneumatici e dall'aerodinamica.

### **Etichettatura per il rumore**

I deputati vorrebbero introdurre un sistema di etichette per le nuove auto, in modo da informare i consumatori sul livello sonoro. Etichette simili sono già usate per il consumo di carburante, il rumore degli pneumatici e le emissioni di CO2.

### **Pericolo silenzioso**

I deputati sono preoccupati anche dei motori silenziosi delle auto elettriche e ibride, che possono mettere a rischio i pedoni, e vogliono un regolamento obbligatorio che imponga un suono a questi veicoli. Il progetto di legislazione individua un numero di standard che dovrebbero essere sviluppati per creare il Sistema di allarme acustico per veicoli (Acoustic Vehicle Alerting System - AVAS).

## **Parliament backs law to tone down harmful traffic noise**

**Noise limits for cars would be tightened to protect public health, under a draft law voted in Parliament on Wednesday. MEPs also recommended introducing labels to inform consumers about new cars' noise levels and adding sound to hybrid and electric vehicles to alert pedestrians.**

Persistent exposure to high levels of traffic noise can prove physically draining, disrupt organ functions and contribute to cardiovascular and other diseases. Research by the European Environment Agency shows traffic exposes half of the EU's urban population to noise levels above 55 decibels (db).

### **Tougher sound limits**

The draft legislation proposes to phase in new limits six and eight years after the new rules come into force. The first phase would apply to new vehicle models, the second to all new vehicles entering into service.

The limit for standard cars would be reduced to 68 db from 74 db currently. More powerful vehicles would be allowed a margin of 2 to 6 extra decibels. However, MEPs maintained the limit for the most powerful heavy lorries (over 12 tonnes) at 81 db.

MEPs recognise that vehicle noise is also affected by the road surface, tyre noise and aerodynamics.

### **Noise labels**

Members also want new cars to be labelled on their noise performance to inform consumers. Similar labelling schemes already exist for fuel efficiency, tyre noise and CO2 emissions.

### **Silent danger**

MEPs are concerned that quiet electric and hybrid car engines can pose a threat to pedestrians and want compulsory requirements in future to add sound to these vehicles. The draft legislation points to a number of standards that must first be developed for such "Acoustic Vehicle Alerting Systems (AVAS)".

## **Un accesso più facile alle medicine generiche**

**È arrivato mercoledì il benestare del Parlamento sulle misure per migliorare l'accesso dei pazienti ai trattamenti medici meno cari e impedire che ne sia rallentata l'immissione sul mercato. La nuova legge impone più trasparenza e scadenze precise nella decisione dei prezzi e nel rimborso delle medicine.**

I deputati hanno proposto una scadenza massima di 60 giorni per decidere il prezzario e i rimborsi per i medicinali equivalenti (altrimenti conosciuti come "generici"), meno cari e perciò da immettere sul mercato più velocemente, in modo da produrre un risparmio notevole per pazienti e sanità pubblica. Le decisioni sui nuovi medicinali dovranno invece essere prese entro 180 giorni, come già previsto dalla legislazione vigente.

Secondo la Commissione europea, i prodotti generici costano in media il 40% in meno, due anni dopo l'immissione sul mercato, rispetto al farmaco di riferimento. Un'inchiesta ha dimostrato che le case farmaceutiche usano vari strumenti per allungare il periodo in cui possono commercializzare i propri prodotti senza la concorrenza dei farmaci generici.

### **Informazioni da rendere pubbliche**

Le autorità competenti degli Stati UE, secondo il Parlamento, dovrebbero rendere pubblici i nomi e le dichiarazioni degli interessi finanziari dei propri membri e consulenti, per garantire un decisionale trasparente e regolare. Bisognerebbe anche richiedere la pubblicazione di una lista dei prodotti medicinali coperti dal sistema assicurativo sanitario pubblico e i loro prezzi, almeno una volta l'anno.

Un prodotto medicinale, approvato secondo la legislazione europea, può essere soggetto ad altri controlli secondo i requisiti decisi a livello nazionale prima di essere immesso sul mercato o somministrato dalla sanità pubblica ai pazienti. Queste misure nazionali possono creare delle barriere al commercio.

## **Quicker access to cheaper medicines**

**Patients should have quicker access to cheaper "generic" medicines, according to MEPs voting on a draft law on Wednesday. The draft rules will require authorities to meet new deadlines and transparency requirements on pricing and reimbursement.**

### **Time is money**

MEPs propose a 60-day time limit to decide on the pricing and reimbursement of generic medicines, in order to speed up their availability and save money for patients and social security systems. Decisions concerning new medicines will have to respect the current deadline of 180 days.

According to the European Commission, generic products are on average 40% cheaper than the original branded medicines, once they have been available for two years. An enquiry showed that companies use various means to extend the period when they can market their medicines exclusively, without competition from generics.

### **Publishing information**

Authorities in member states should disclose their experts' and members' names and declarations of interests in order to ensure the transparency and the integrity of their decision-making process, Parliament says. They should also be required to publish the list of the medicinal products covered by their public health insurance system and their prices, at least once a year.

## PESCA / FISHERIES

### Un'ambiziosa riforma approvata per fermare la pesca intensiva

**Il Parlamento ha approvato mercoledì un'importante riforma della politica comune della pesca (PCP), che ha come obiettivo la sostenibilità del settore, la fine dello scarico a mare dei pesci e dei piani a lungo termine basati su solidi dati scientifici. La pesca intensiva è ampiamente vista come il più grande fallimento dell'attuale PCP, che risale al 2002. La nuova entrerà in vigore nel 2014.**

I dati della Commissione europea suggeriscono che più dell'80% degli stock ittici del Mediterraneo e il 47% di quelli dell'Atlantico sono soggetti a pesca intensiva. La riforma votata in plenaria stabilisce chiari e rigide misure per affrontare il problema.

#### **Stop alla pesca intensiva fermando i "rigetti"...**

Quasi un quarto del totale del pescato finisce rigettato, cioè è scaricata a mare quella parte di esemplari non desiderati o troppo piccoli. I "rigetti" sono formati quasi totalmente da pesci ormai morti e, per fermare questa pratica dannosa, i deputati hanno votato per obbligare i pescherecci a sbarcare tutte le catture, anche per facilitare il controllo, secondo uno specifico calendario per ogni specie, a partire dal 2014.

I pesci più piccoli sbarcati, per esempio, saranno destinati a usi diversi dal consumo umano. Saranno gli Stati membri ad assicurarsi che i pescherecci rispettino il divieto di rigetto.

#### **...e rispettando il rendimento sostenibile massimo**

Dal 2015, agli Stati membri sarà impedito di stabilire quote di pescato troppo elevate per essere sostenibili. I pescatori dovranno rispettare il "rendimento massimo stabilito": non si potrà catturare più di un certo numero di esemplari di una certa specie di quanti se ne possano riprodurre in un anno.

Nel voto odierno, i deputati chiedono che si aspetti da ripresa degli stock ittici nel 2020 per innalzare i livelli del rendimento massimo stabilito e mantenerli in seguito. Dopotutto, ciò significherà più pesce, battute di pesca più ricche e quindi più lavoro nel settore.

#### **Pianificazione a lungo termine per sostituire le trattative sulle quote annuali**

La riforma si baserà su piani di gestione degli stock ittici per assicurarsi che la pesca rimanga sostenibile. Se si adotterà un approccio a lungo termine, si potranno migliorare le previsioni dell'andamento del mercato, che dovrebbero aiutare l'industria a investire meglio e pianificare correttamente. I piani pluriennali saranno basati su dati scientifici più accurati e affidabili, che gli Stati membri saranno obbligati a raccogliere e rendere disponibili.

#### **Prossime tappe**

Il Parlamento inizierà ora la negoziazione con il Consiglio e la Commissione sui piani della riforma prima della seconda lettura. La presidenza irlandese del Consiglio ha più volte ripetuto che spera di raggiungere un accordo entro la fine di giugno.

### Stop overfishing: MEPs vote for ambitious reform

**A major reform of the EU's Common Fisheries Policy (CFP) which aims to cut fishing to sustainable stock levels, end dumping at sea, and base long-term planning on sound scientific data, was approved by Parliament on Wednesday. Overfishing is widely seen as the worst failure of the current CFP, dating from 2002. The new one is to take effect in 2014.**

European Commission figures suggest that 80% of Mediterranean stocks and 47% of Atlantic ones are overfished. The reform voted in plenary sets out clear and strong measures to tackle this problem.

### **Stop overfishing by ending discards...**

Discards - fish thrown back, usually because they are of an unwanted species or size - account for almost a quarter of total EU catches. Most of the discarded species die. To end this wasteful practice, MEPs voted to oblige fishing vessels to land all catches in accordance with a schedule of specific dates for different fisheries, starting from 2014.

Landed catches of fish that are undersized, for example, would be restricted to uses other than human consumption. Member states must ensure that fishing vessels comply with the discard ban.

### **...and respect maximum sustainable yield**

From 2015, EU member states will be prevented from setting quotas that are too high to be sustainable. Fishermen will have to respect the "maximum sustainable yield" (MSY), i.e. catch no more than a given stock can reproduce in a given year. In today's vote, MEPs sought to ensure that stocks recover by 2020 to above MSY levels and sustain them thereafter. Ultimately this should mean more fish, better catches and hence more jobs in the fishing industry.

### **Long-term planning to replace yearly quota-haggling**

The reform will rely on multi-annual fish stock management plans to ensure that fishing stays sustainable. Taking a longer term approach should improve market predictability, which in turn should help the industry to invest better and plan ahead. Multi-annual plans will be based on more reliable and accurate scientific data, which EU member states will be obliged to collect and make available.

### **Next steps**

Parliament will now start negotiations with the Council and the Commission on the reform plans before their second reading. The Irish Presidency of the Council has repeatedly said it hopes to achieve an agreement the end of June.

## "Servizi universali per un nuovo umanesimo e la pace"

**Sistema gratuito di servizi partecipativi e informativi utili per costruire un Nuovo Umanesimo e la pace favorendo la civile convivenza e la qualità della vita nel rispetto dei diritti fondamentali.**

### SERVIZI PARTECIPATIVI

- **FORUM MONDIALE PERMANENTE PER UN NUOVO UMANESIMO E LA PACE** ([www.forumpax.org](http://www.forumpax.org); [www.forumpax.com](http://www.forumpax.com); [www.forumpax.net](http://www.forumpax.net); [www.forumpax.it](http://www.forumpax.it); [peaceworldforum.com](http://peaceworldforum.com); [www.wrpm.org](http://www.wrpm.org)). Forum telematico permanente, suddiviso in **stanze tematiche**, per mezzo delle quali raccogliere e diffondere informazioni, ricerche e, soprattutto, **idee-progetto** sui grandi problemi che assillano l'umanità. Uno strumento ideale per cercare insieme agli operatori di pace di tutto il mondo nuove soluzioni per i grandi problemi e nuove regole di civile convivenza per il "villaggio globale" del terzo millennio. La partecipazione è libera e avviene attraverso la presentazione di proposte, di idee-progetto, di questionari e con il voto in plenaria sulle iniziative migliori delle quali il Forum favorirà la concreta realizzazione.
- **ARTISTI PER UN NUOVO UMANESIMO E LA PACE** Stanza speciale interattiva, collegata all'Albo Mondiale degli Operatori di Pace, riservata agli artisti impegnati nella costruzione di un Nuovo Umanesimo e della pace con link ai siti degli artisti e l'attribuzione dei titoli di operatori di pace e messaggeri dell'Unipax.
- **CORSI DI FORMAZIONE** Corsi interattivi di formazione all'Unione Europea, alla pace, all'intercultura, alla civile convivenza e alla costruzione di un nuovo umanesimo.
- **VIAGGI E SCAMBI CULTURALI** Visite guidate presso Enti ed Istituzioni; scambi culturali.

### SERVIZI INFORMATIVI

- **ALBO MONDIALE DEGLI OPERATORI DI PACE** (<http://www.wrpm.org/>) Elenco informativo telematico (directory-pagine gialle) che individua, presenta e valorizza su apposito sito gli Operatori di Pace e le loro più significative attività nella costruzione della pace e di un Nuovo Umanesimo attraverso il rispetto dei diritti fondamentali ed il miglioramento della qualità della vita. L'Albo offre la possibilità di collegamenti a mezzo link con i siti degli operatori di pace. È diviso in 5 sezioni:
  - persone fisiche (singoli cittadini),
  - persone giuridiche no profit (associazioni, enti, organismi no profit),
  - enti territoriali locali,
  - persone giuridiche profit (aziende, enti, organismi profit),
  - sezione speciale artisti.
- **MUSICA PER UN NUOVO UMANESIMO E LA PACE** Brani musicali inneggianti ai valori della civile convivenza, del rispetto dei diritti dell'uomo e della pace.
- **OFFERTA DI COOPERAZIONI E RICERCA DI PARTNERS** Per realizzare attività e idee-progetto, per scambiare esperienze e/o visite (servizio riservato alle persone giuridiche).
- **UNINEWS** Pubblicazione di fatti, eventi, iniziative di risonanza internazionale e/o di grande incidenza, particolarmente significativi per il bene della pace e della civile convivenza.

# “Universal Services for a New Humanism and Peace”

**Free system of part-taking and informative services useful to build a new humanism and peace, favouring the civil cohabitation and life quality standards with respect to the fundamental human rights.**

## **PARTAKING SERVICES**

- **World permanent forum for a new Humanism and Peace:**([www.forumpax.org](http://www.forumpax.org); [www.forumpax.com](http://www.forumpax.com); [www.forumpax.net](http://www.forumpax.net); [www.forumpax.it](http://www.forumpax.it); [peaceworldforum.com](http://peaceworldforum.com); [www.wrpm.org](http://www.wrpm.org)). Permanent Electronic Forum, divided into **theme rooms** through which it is possible to collect and spread information, researches and, mainly, **project-ideas** on the great problems that pester humanness. An ideal tool to search together new solutions to the great problems and new rules for the civil cohabitation of the “global village” of the third millennium. The participation is free and is granted through the presentation of proposals, project-ideas, questionnaires and through the vote of the plenary assembly on the best initiatives, which will be favoured for their implementation by the Forum.
- **Artists for a new Humanism and Peace:** Special interactive room reserved to artists involved in the construction of a new humanism and peace with links to the artists’ sites and the attribution of the title of peace makers and messenger of UNIPAX.
- **Training Courses on Peace:** Interactive training courses on peace, civil cohabitation and interdependence.
- **Trips and Cultural Exchanges:** Guided tours to Private and Public Institutions; Cultural Exchanges.

## **INFORMATIVE SERVICES**

- **WORLD REGISTER OF PEACE MAKERS:** (<http://www.wrpm.org/>) Electronic List - Yellow pages/directory – which encloses and introduces those who are active to improve the civil cohabitation, the quality standards of life and to make peace through the realization of a new Humanism, through the respect of fundamental rights and life quality improvement. WRPM is divided into 5 sections: *Citizens, No profit (institutions / organizations / associations), Local Institutions, Profit Making (institutions / firms), Special section artists.*
- **Music for a new Humanism and Peace:** Musical Themes praising values like peace, social equality, human rights.
- **Offer of Cooperation and Partner research:** For the development of projects, exchanges of experience and visits (only associations, private and public institutions, legal entities).
- **UNINEWS:** Publishing of worldwide awareness or big impact facts and initiatives, particularly significant for the good of peace and civil cohabitation.

**WWW.UNIPAXSERVICES.ORG**